

# BALIÈVEZ AI TEZ AIZIAN KANTON ROCH

N° 9. — Novembre 1904.





En hano an Tad Eternel, ar Mab, ar Spered-Glan  
Tri Ferson deuz an Drinded, plijet dont d'am sklerian.

## LATEN WAR LATEN

### Kenvroiz vad

En amzer a ren, pa n-eo deut ar bed war an tu gin, war ar ar mez : en tie, er parko, war ar goajo, en tie-forn, war an hencho hag eun tammik dre-oll lec'h m'en em gav eun toullad tud, e klever sperejo faout, tud diboell ha diskiant o trouk-prezek, hep zellet blaz a-bed, deuz kement a zo zakr ha zantel, neuz forz dirak piou, koz pe iaouank. An Otro Doue, an Ibiz zantel, o lezenno hag o zud, ar Zent, gwirioneo ar fe, ar relijion, a ve goapeet ha flipeet. Aliez e ve dre fent. Ze a ziskoe pegen diaviz eo an dud-ze. Aliez ive, ziouaz, e ve dre drouk ze a ziskoe pegen trenk eo o spered ha pegen gouliet eo o c'halon. Kenvroiz, e-lec'h c'hoarzin gand ar pez a oar an dud-ze laret ken fentuz, e-lec'h tonan gant-e, e tleet diskoulman ho laten gristen-c'houi ha diswean war-n-e : « Pera, mutu, peuz ket a vez o komz ken diresped deuz an treo zantel, c'houi tud badeet, komfurmet, hag a ra ho Pask, hag a heuill ho relijion ? Pera, diouac'h hoc'h unan e ret goap da gentan ? »

Pera a larfec'h-hu, kenvroiz, deuz eur bugel hag a lezfe drouk-komz, dirak-an deuz e dad, e vamm, e vignoned, e oll-vad ? Laret a raffec'h e ve heu-nez eur bugel kri ha digalon. Ken digalon-all e vec'h c'houi o lezel, 'hep rannan gir, drouk-prezek deuz an Otro Doue, ho Tad gwellan, deuz an Ibiz, ho Mamm wellan, deuz ar Zent hag an dud relijiuz ho kwellan mignonned, deuz ar relijion, hoc'h oll-vad war an douar. Ha bet zur penoz mar na gredet ket dizouc'han war an teodo fall-ze, e vo kalz a brez war-n-e o kontan d'ar re-all hag e devo kalz a blijadur oc'h ober goap diouac'h drek ho kein. Istim a-bed na devo ewid-oc'h : « Sell eme-int, ar re-ze n'int ket welloc'h ewid ar re-all ive, »

Kenvroiz vad, kristenien krenv ha kalet, lemmet eta ho teod war lerim ar Fe, kemeret ho tifенно, ha difennet ho kreden, hep nag aon na mez, dre-oll ha dirag an oll. Tado ha mammo, penno-tiegez, tolet evez pera a ve laret en ho tie.

**KRISTENIEN VAD, HARPET HO RELIJION DRE HO KOMJO, DRE HOG'H OBERO, DRE HO SKOUERIO MAD.**

## TESKAD NEWENTIO War douar Zantez Katel AR ROC'H

EUREJO. — Miz GWENNGOLO. 26. F.-M. Hamon, mab da Y.-M. ha da M.-L. Tallec, ganet hag o chom er Roc'h ha Joseph-M. Balanger, m. da Joseph ha da Marie-Y. Derrien, ganet hag o chom er Roc'h. — Miz HERE. 5. Frédéric Corson, m. da Jacques ha da Jeanne-M. Gouriou, ganet hag o chom en Plounevez-Moëdec ha Maria Talguen, m. da Yves-M. ha da Jeanne-M. Boulanger, (maro o daou) ganet hag o chom er Roc'h.

INTERTAMANT. — Miz GWENNGOLO. 14. Yvonne Lezoraine, m. da Jean-B. ha da Marie-F. Loarer, 5 Miz.

### AR JUBILE

AR JUBILE a zigoro, er Roc'h ar zul d'abarde, 13 a viz Du hag a glozo ar IAOU WARLERC'H da GREIZ-de. An Otro BESCOND, person PANVIT, an Otro HEGARAT, person AR-C'HOZ-VARC'HAD hag an Otro ANDRE, person KOATASKORN a vo o labourat. Da c'honit induljanz ar Jubile, eo RED KOVESAT, KOMUNIAN, OBER-EUR IUN HAG OBER 3 BIZIT D'AN ILIZ-PAROUZ O LARET EUR BEDEN RENNAG, 5 PATER HA 5 AVE, mar kerer, EN INTANSION ON TAD ZANTEZ AR PAB.

HEUILL AC'HENDALL AN OLL EKZERSISO. GOULEN ALIEZ DIGAND ZANTEZ KATEL, BEMDE ER PEDENNO AC'HAN DA NEUZE, EUR C'HRAZ D'OBEP EUR JUBILE MAD HA ZANTEZ.



### War douar Zant Per PEURIT

BADELANCHO. — Miz GWENNGOLO. 19. Yves-M. Merdy, mab da Eugène ha da Anne-M. André. Kompiri : Y. André ha Marie-R. Merdy (Listiven-Vihan). — 28. Bernadette-A.-M. Goaziou, m. da Jean-M. ha da Marie-A. Quément (Kroaz-ar-Roc'h). Kompiri : Ollivier Antoine ha Marie-G. Gélard. — 29. Augustine-M. Parc m. da Auguste ha da Maria Page (Kerjuluen), kristenet hepken. — Miz HERE. 1. Yvonne-M. Carvennec, m. da Guillaume ha da Françoise Cozannet (Bourk). Kompiri : Y.-M. Pouliennec ha Marie-J. Tassel. — 1. Esther-M. Carboulec, m. da Eugène ha Anne-M. Mercier (Lanno-Meur). Kompiri : Louis Naboruet ha Jeanne-M. Person. — 10. Louis Bourdou-lous, m. da François-M. ha da da Marie-A. Plapous (Bourk). Kompiri : Louis Lézoray ha Catherine Rolland. — 11. Louise-J. Bervet, m. da Jean-L. ha da Marie-J. Gélard (Kerloazek). Kompiri : Joseph-M. Gélard ha Marie-L. Jean.

EUREJO. — MIZ HERE. 3. Pierre-M. Caer, m. da François ha da Marie-J. Nédélek, ganet hag o chom en Peurit (Kerwel) ha Marie-Tb. Campion, m. da Marie Campion, ganet hag o chom en Peurit (Lanno-Meur). — 11. Y.-M. Campion, m. da Marie Campion (a zo maro), ganet hag o chom en Peurit (Lanno-Meur) ha Catherine Guyomard, m. da Y. ha da Perrine Corre, ganet el Langoat hag o chom en Peurit (Penn-ar-C'hrec'h). — 11. Y.-M. May, m. Anne May, ganet en Pleuzal hag o chom er Runan ha M.-Y. Arzur, m. da Pierre ha da A.-M. Lucia, ganet hag o chom en Peurit (Lanno-Meur).

INTERRAMANCHO. — MIZ GWENNGOLO. 17. Jeanne-M. Mignot, m. da Pierre ha da M.-P. Faucheur, 18 vla (Kerc'hornek). — 17. Joséphine Goarin, m. da Achille ha da M.-J. Tanguy, 8 vla (Bourk). — 17. Joséphine Goas, pried Thomas Huérou, 49 vla (Kerseveron). — 17. Jean-L. Féger, m. da François ha da M.-J. Savidan, 3 Miz (Kerdourien). — 25. M.-P. Braz, m. da Jean-M. ha da M.-R. Forestier, 8 Miz (Baradoz-Bihan).

### A GLEI HAG A-DEO

NEWENTI GAER EWIT BUGALE AR C'HATECHIST. Ewit tennan ar vugale d'ar c'hatechist, ewid o furat ha lakat d'e muioc'h a c'hred hag a aked da ziski o c'hentello, e vo roet :

KROAJO d'ar vugale a vo bet ar furan hag a nevo gouveet ar gwellan o c'hatechist, epad ar Miz ;

BOMPOINIO, BEP TRO ma vo gouveet mad ar gentel, hag ewit 5 bompoint, e vo eun dolen.

BILLEJO BEP MIZ, da rei kelo d'an tado ha d'ar mammou.

TOLENNO A ENOR, BEP TRI MIZ, d'ar re a vo bet sur, aketuz ha gouveet mad o c'hentello gant-e, epad an amzer-ze hag o hanoio a vo merket war al levrik « Baniel Zantez Annan. » HELIBINI A VO BREMAN !!!

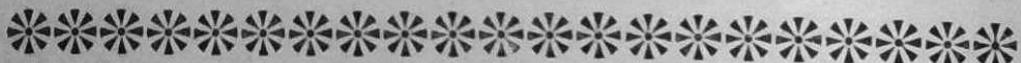
KOMUNION AR VUGALE AR ZUL KENTAN AR MIZ. En meur ar barouz eman, etouez bugale Pask, ar c'hustun mad da gomunian ar gwener pe ar zul kentan ar Miz. Bugale Peurit a ia da gemer skoer diwar-n-e. Bep zadorn kentan ar Miz, d'abarde goude ar skol, e teuoint da govesat, hag ar zul e teuoint da gomunian, en ofern-veure. Ar botred vihan a iel war ar skebell dirag ar balastro hag ar merc'hed vihan a iel d'ar chanteleo. Kantiko a vo kanet, laret a vo a voez uhel an akto arog ha goude ar gomunion hag eun toullad pedenno ewit gonit an induljanso, ewid enori ar Galon Zakr a Jezuz, ewid an Iliz, ar Franz, an oll ezommo ha d'achui eui beden ewid an Anaon. Kaer a vo an treo gand ar vugaligo ha zur mad, an dud vraz a heuillo o skoer.

ADPARDON PEURIT ar 17 hag an 18 a viz Gwenngolo. An treo a oa oll reizet hag urzet mad ha didrouz. En oll e oa stad. Da heul an urz eman ar gwir blijadur.

Potred vihan ar Patronaj a oa eet ar zul, goude ar gouspero da dremen o abardevez da Benn-ar-C'hoat, da di an Otro Mer. Eno er c'hoat, e tidujont ervad o amzer, war an trapez, ar brauskello, ar c'herden, o redek hag o ncualanti ken ma vijeint divi. Ar pep gwellan a oa da ziwean : madigo ha treo da lipat bek ha biziet. Hag int d'ar ger, zart evel « Pemp-Kwennek » goude bean zaludet ha trugarekat en o giz, Otro hag Itron ar Mer. Kaoz da vad a oa etre-e « O me a meuz joa da vean deut » eme unan ! « Me deui ar wech-all arre ! » eme egile. Ha lorc'h en-e oll ha kalz a hast da vont da gontan d'o zud.

TRUGARE, A GREIZ-KALON, DA OTRO HA DA ITRON AR MER !

EWIT PERA KEMENT A ZOURZI A REUZ HAG A GOUST GAND AR VUGALE ? EWIT KLASK OBER GANT E BUGALE FUR NA ZENTUZ, DANVE KRISTENIEN VAD.



#### *War douar Zant Per ha Zant Pol PRAT*

BADEIANCHO. — MIZ GWENNGOLO. 14. Marie-E. Lostec, m. da Joseph ha da Eugénie-M. Savidan. — MIZ HERE. 8. Marie-P. Colvez, m. da Joseph-M. ha da Marie-L. Coaleven. — 10. Eur bugel kristenet da Pierre Trémel ha da Bernadette Berthau.

EUREJO. — MIZ GWENNGOLO. 13. Pierre-M. Gall ha Jeanne-M. Brun. — 19. Alexis Lostec ha Jeanne-M. Kergall. — 26. Yves Bihan ha Marie-Y. Men. — 27. François-M. Guyomard hag Anne-M. Bouder. — MIZ HERE. François-M. Caer ha Jeanne-M. Allanic.

INTERAMANCHO. — MIZ GWENNGOLO. 17. Jean-M. Riou, 76 vla (Goadelen). — MIZ HERE. 1. Yves Flem, 72 vla (Gourava).



#### *War douar Zant Herve KEMPERVEN*

EURED. — MIZ HERE. 3. René Rivoallan hag Anna Huet.



#### *War douar Zant Bergat POULDOURAN*

INTERAMANT Armand ha Marie Courtès.



## ABOSTOLAJ AR BEDEN

ABOSTOLAJ AR BEDEN a zo bet meulet gand ar Pabed Zantel Pie IX, Leon XIII ha Pie X. « Ar Vreuriez zantel-man, eme Leon XIII, a zo diwanet plantennik dister el liorz an Otre Doue, hag a zo breman evel en disheol dindan he branko, kalz-kalz a gristenien deuz a bep bro. »

PERA EO ABOSTOLAJ AR BEDEN ? Eur Vreuriez etre eur rumm Kristenien evit zovetat ineo, en eur enori ar Galon Zakr a Jezuz.

Perag eo hanvet ABOSTOLAJ ? Abalamour labour tud ar Vreuriez eo labour an Ebestel gwechall, da laret eo : Klask gloar Doue ha zilvidigez an dud.

Perag eo hanvet Abostolaj ar BEDEN ? Abalamour tud ar Vreuriez n'hallont awecho klask g'oar Doue ha zilvidigez an dud nemed dre ar beden. Ha neuze, o labourio a ia oll da bedenno, ebarz ar Vreuriez.

Perag eo hanvet BREURIEZ AR GALON ZAKR ? Abalamour greun pedenno, obero ha poanio tud ar Vreuriez a ia, er Galon Zakr a Jezuz, evel en eun ezansour, mesk-mesk, gant greun ezenz pedenno, obero ha poanio Jezuz. Dion-t-e 'strink neuze c'hoez vad tro-dro hag e sav eur vogeden dudiuz da Zoue

PERA a zo d'ORÈR evit MONT EN-HI ?

Ar Vreuriez a zo hanval ouz eun ti a dri estach. Ewft mont en ESTACH KENTAN eo red, lakat an hano, ze a zo skler, ha laret, bep beure, en eur dihuni : « Ma Doue me a ro d'ac'h ma fedenno, ma obero, ma foanio pemdeiek a-unan gant pedenno, obero ha poanio ar Galon Zakr a Jezuz » hag ar bedennik : « Kalon Zakr a Jezuz groet m'ho karin bemde mui-oaz mui. »

EN EIL ESTACH eman ar re a lar, en tu-hont, bemde, eun dizenez deuz o chapeled ewid ar Vreuriez.

EN DRIED ESTACH eman ar re a gomuni eur wech ar miz en enor d'ar Galon Zakr a Jezuz, ar gwener pe ar zul kentan, mar gallont, pe eun devez-all.

EZET eta, DIGOUST ha TAVOUDUZ eo MONT er VREURIEZ. REJ AN NANO D'OTRO PERSON AR BAROUZ hag CBER ar PEZ a zo MERKET EWID AN TRI RUMM. PEC'HED a-bed hag e c'HOUITFER D'OBER TRA PE DRA GWECH PE WECH.

## LORE

Potred Breiz dastumet en Gourin (Morbihan) evit difenn ar Fe hag ar Brezonek a neuz roet eur Vedalen bronz da « Vaniel Zantez Annan ».

### MA C'HRUSIFI

*Ma C'hrusifi :*

Gan-in, dre oll a ia  
Well eo gan-in ewit pep tra.

*Ma C'hrusifi*

A zao anon, pa goean,  
Am c'honfort, pa welan,  
Am ziboan, pa c'houzanvan,  
Am dinuc'h, pa grenan,  
A respont d'in, p'en galvan.

*Ma C'hrusifi :*

Eur gwele d'am diskuzan,  
Eun ti diriskl d'am c'hlenkan.

*Ma C'hrusifi :*

Eur golo eo d'am sklerijenni,  
Eun heol da domman ma izili,  
Eur boed d'am c'hrenvat,  
Eur vammem da derri ma zec'had,  
Eun douzder d'am zartat,  
Eun ioul d'am gwellat,  
Eun dra gaer eo d'am lagad.

*Ma C'hrusifi !*

Na c'hoantain nemed-oud,  
Na glaskin nemed-oud,  
Na c'houlenin nemed-oud,  
Na garin nemed-oud,  
Na virin nemed-oud.

*Ma C'hrusifi !*

Skoazell anon em labour,  
Hed ma bue, am zikour,  
Didrubiell anon em fasion,  
D'heur ma maro, bez war ma c'halon !!!

### Almanek ar c'christen

AN HERE. Ar c'christen tle an HERE bean gant-an EPAD AR BLA.  
Epad ar bla e tle HADAN war e bent : KOMJO, OBERO, SKOERIO  
MAD. Er BARADOZ e vo an EST. AN DARN DEUZ GWELIO MIZ KERZU.

1, ZANT TUAL, kentan eskop Landreger ha lezhanvet Pabu  
(Pab-U).

3, ZANT FRANZEZ ZAVIER, INDULJANZ VRAZ EWIT kenvreudeur  
Breuriez ar Fe.

*(Voir la suite page 16).*

8, KONSEPTION DIDACH AR WERC'HEZ. Kloz ar Jubile.

14, 16, 17, IUN HA VIJEL.

24, IUN an Nedelek.

25, GWEL AN NEDELEK unan deuz ar c'haeran, ar muian joauz ane. TOSTAT OUZ AR ZAKRAMANCHO.

## DOARE AN ILIZ

### An tour

AN TOUR a ve uhel da ziski d'imp zevel on c'halon uhel-uhel, pell deuz an douar ha tost da Zoue. War an tour e ve, awecho, eur GROAZ da ziskoe eo an Iliz ti an Otro Doue da dennan bennoz Doue war ar barouz ha da bellat pep drouk. Awecho-all e ve eur c'HOK. Ar c'hok-ze a ro meur a gentel d'imp. O veillal en noz e lar d'imp chom dihun en kreiz tenvalijen ar bed, ha dihuni on breudeur a van kousket er fallagriez. O trei a-benn d'an avel, ar c'hok a zisk d'imp stourm ouz an drouk hag ouz an techo fall hag o kanan abred ar beure e tigas da jonj d'imp e kanfomp joauz pa darzo de an eternite.

An TOUR na ve ket MUD. En-an e ve eun HOROLOJ da verkan ha da laret pegen buhan e tremen an amzer.

### KAERAN ENOR !

*Kaeran enor a ouffe an Otro Doue ober d'eur famill eo dibab en-hi eur beleg.*

### KEVIK AN ETEO

Daou vreur, krennarded vihan oc'h ober eun dommaden goude koan da c'hortoz laret o c'hentel Gatechist d'o mamm.

— Arru oud da c'hoari kezik an eteo ? — la, arru oud eta ?  
— Ia. — Hag an hini henan o tapout eur c'hev, arru koet ar glaou dion-t-an. — Kevik an eteo. — Ha mar varo ? — En ho karg e vo. Teu...!!! — Kevik an eteo. — Ha mar varo ? — En ho karg e vo. Teu... eu... C'ha da vervel. Hast buhan. Maro eo ! Tapet eo an hini brasan. Maro eo ar c'hev etre e zaouarn. — Breman, ma fotr, eme e vreur bihanoc'h, breman, ewid da binijen, e stevo d'ober dougen anon war da chouk, da draou an ti. Groet eo ar binijen. — Da c'hoari divin breman, eme an hini braz, mezek eun tamm Me a meuz kavet ter divinaden d'am mamm, laka-ze, mamm ? — la, klevet a ran. — Pari c'houiti war-n-e ? Gwelet a vo. — « Peder dimezel ebarz eur park, dour oc'h ober a bil ha na ra ket war-n-e »... N'ouzout ket?... — Nan... — Peder vron ar vuoc'h. « Petore difranz a zo etre eur barner hag eur skailler ? N'ouzout ket ? — ... Nan... — Ar barner a lar zevel an dorn hag ar skailler a lar

zevel ar gar. Bac'h ! N'ouzout man... — Eo c'hoari kevik an eteo bepred.

## Doare an Azuranz-kezek

(Eil pennad)

*Artikl 4.* « Ar « Syndicat » a nevo eur « Président » Mestr hanvet ewit 4 bla, gand unan deuz an diou « réunion » vraz. Eun hanter deuz ar moejo bag unan ouzpenn e vo red d'ean kaout ! Gonid a-bed da heul e garg. E labour a vo : tol evez war ar Syndicat, zellet da begement e savo kollo an dud asuret hag o lodenni etre-e herve an dalvoudegez asuret da bep hini, ober heuill ar reolen (an oll artiklo) penn da benn. Gallout a rei ar « Président » bean adchoazet.

*Artikl 5.* Eur wech groet ar « Syndicat », neb a fello d'ean mont ebarz, a renko goulen, dre lizer, de unan deuz ar reuniono. Red a vo d'ean bean kavet mad gand eun hanter an dud dastumet hag unan ouzpenn.

*Artikl 6.* An neb a fello d'ean tec'hel a renko goulen de eur reunion. E c'houlen a vo chilaouet, eur wech paeet e skoden ewid ar c'houec'h miz tremenet. N'hallo kaout loden a-bed er pod-espergn. »

### Netra welloc'h

*Netra welloc'h* ewid ar *Syndikajo* an *Emgleoio* pe ar *Vreuziezo*, en amzer a ren, etre al labourien. Dreiz-e e tapo ar venajerien derc'hel o c'hrog. Dre-oll, ar venajerien a dleje dougen dorn an eil d'egile, en em zikour an eil egile, o sevel etre-e Syndikajo da brenan ha da werzan, d'en em asuri, Doue da viro ! enep d'an tau-gwall, d'asuri o zud ouz an tapadenno, ar gwaleurio pe darvondo. Dre oll e tlejeint zevel etre-e kefio, en gallek « Caisses Rurales » da brestan arc'hant da neb a vije en eom, evit gallout prenan loened, temz pe vinvio-labour hep renkout paean interest. Meur a venajer braz ha bihan, a zavje e gein. Perc'hen nebeud a dra, intrudu ha bolante vad d'ean, a hallje mont da derc'hel douar.

## MIZ KERZU HAG ON ZUD KOZ

Hanv-goany beteg Nedelek

Diwar neuze, goany kalet,

Ken e vezoo bleun en halek :

Erc'h kent (arog) Nedelek

Teill er zegal-k (d'ar zegal).

Eur geillenen da Nedelek

A zo koulz hag eur c'hevelek.

Pa ve loar wenn da Nedelek

E ve lin mad er havrek (jouchen-lin)

Miz Kerzu, berr-de, hirr-noz  
Gwenan a dav, bronn (a zav) er roz (war an trez).  
*Labourio ar miz* : Peurlakat ar c'herc'h, tennan ar potaj,  
treuzplanti ar c'hol-pome, teillat war o lerc'h ha lakat gwiniz.

## BUE ZANT VODE

### **E varo. E relego. An enor groet d'ar Zant**

Maro Zant Vode a oa hanval-tre ouz e vue, maro eur Zant braz. Mervel a reas, goude bean bet zakramantet, en eur star-dan e Grusifi ouz e vuzello ha war boull et galon. En e chapel e oa interet. E relego a oa douget da Iliz-Veur ker « Bourges » er bla (878), ewit na goejeint ket être douarn tud dife hanvet an Normanted: da laret eo tud bro ar c'huz-Heol, deut da lae-res ha da zismantran on bro-ni. Er bla (1202), an Otto Alain, Kont Goëlo, a roas penn Zant Vode da venec'h an Abbatie en Kerity. Bean a zo relego d'ean eun tamig dre-oll, an de herie.

Zant Vode a ve diskwelet en e skeudenco, gand eur chap war e chouk, eur pîntr war e benn hag eur walen en e zorn. Enoret braz eo dre Vreiz-Izel, en eskoptio : Zant-Briek, Quemper, Gwened ha Naoned hag en meur a eskopti-all en Fanz. Etre ilizo ho chapello en Breiz, e zo ouzpenn 50 dindan e vantel c'haloudouz. Kalz a baroujo a zo ive dindan e zorn : Hengoat, Coatascorn, Lanvode hag e-leiz ar re-all. Feunteunio Zant Vode a zo stank ive.

Zant Vode a beder ewid an dud hag ar vugale, ouz ar gorio, goradenno, drouk ar Zant, hag ouz ar prenved, resped d'ac'h, lennerien !

« En Kerne, en paronc ar « Haut-Corlay », eme an Otto Coguiec, Person Kanton Pleuveur, e zo eur chapel hag eur feunteun Vode. An dud a ve gand ar boan en o zreid a ia da bidi d'ar chapel. Neuze e tapont eur prenved-douar war eun troad d'e. Mar varo ar prenved e ve drouk Zant Vode gant-e hag e tapomp eur vruzunen douar-beo deuz dindan an nor-dal, e frotont anehi ouz o zreid hag ec'h-eont goude d'o gwalc'hi d'ar feunteun.

Mar na varo ket ar prenved-douar na ve ket drouk ar Zant gand an den ha na ve ket groet ar pez a zo merket aman. »

En Plouec-ar-Mor ive, an dud a ve gand ar boan-dreid a ra ar memez tra. An douar-beo a ve kemeret deuz kichen chapel Zant Rion. Eno e oa gwechall chapell Zant Vode. An treid a ve gwalc'het en feunteun ar Zant.

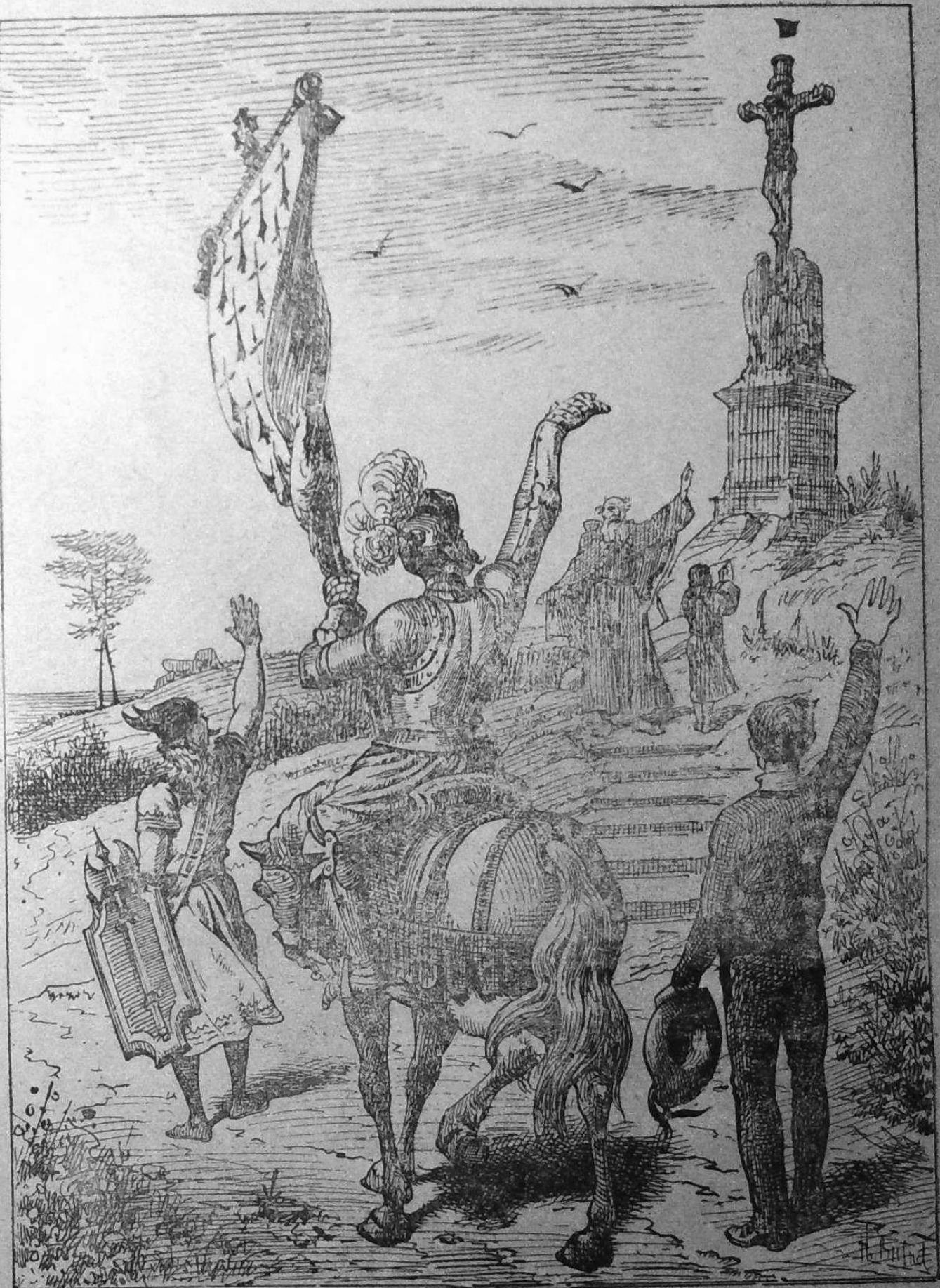
Douar Mode a ve impliet ive da derri ar c'hor er gorio ha gara'denno ha da iac'han ar prenved d'ar vugaligo.

---

**Doue da bardono an Anaon !**

---

**Rener : An Otto Bescond, kure Peurit.**



Treitour... Biken!!!  
Mervel Kentoch.